

CITTA' DI TORINO CIRCOSCRIZIONE 4
CAMPIDOGLIO SAN DONATO PARELLA

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

10 SETTEMBRE 2018

La Giunta Circoscrizionale n. 4 convocata nelle prescritte forme, presieduta dal Presidente Claudio CERRATO, sono presenti i Coordinatori:

MARIANNA DEL BIANCO

I Commissione
Bilancio e Programmazione-Patrimonio-
Economato-Organizzazione uffici-Lavoro-Attività
produttive

SARA CARIOLA

II Commissione
Cultura-Istruzione-Sport, Turismo e Tempo Libero
-Gioventù

LUCA PIDELLO

III Commissione
Sanità-Servizi Sociali-Integrazione-Quartieri

ROCCO ZACCURI

IV Commissione
Pianificazione territoriale locale- Lavori Pubblici-
Ambiente- Mobilità

In totale con il Presidente risultano presenti 5 componenti della Giunta

Con l'assistenza del Segretario Umberto MAGNONI

Ha adottato

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

C.4 - ART. 28 E 42 COMMA 2. PIANO DELLE ATTIVITÀ SPORTIVE PER LA STAGIONE
2018/2019 E RELATIVA ASSEGNAZIONE SPAZI.

CITTÀ DI TORINO

CIRC. 4 - SAN DONATO - PARELLA

DELIBERAZIONE DI GIUNTA DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.4 - ART. 28 E 42 COMMA 2. PIANO DELLE ATTIVITÀ SPORTIVE PER LA STAGIONE 2018/2019 E RELATIVA ASSEGNAZIONE SPAZI.

Il Presidente Claudio Cerrato, di concerto con la coordinatrice della II Commissione Sara Cariola e con la coordinatrice della Sottocommissione alla II Commissione (Sport e Tempo Libero) Sonia Gagliano, riferisce:

In attuazione delle deliberazioni del Consiglio Comunale del 26 marzo 1985 n. mecc. 8504607/10 e del 17 giugno 1991 n. mecc. 9101949/10, del Regolamento del Decentramento n. 374 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 201602280 del 17 dicembre 2015 ed in ottemperanza al Regolamento Comunale n. 168 impianti e locali sportivi comunali, al Regolamento Comunale n. 338 per l'utilizzo delle palestre e le attrezzature scolastiche, le Circoscrizioni provvedono ogni anno all'assegnazione degli spazi per le attività sportive che si svolgono negli impianti sportivi comunali ubicati nei rispettivi territori di appartenenza.

Considerato che a tale fine si propone di disporre l'apertura degli impianti sportivi circoscrizionali secondo il piano così articolato:

PISCINA FRANZOJ - strada Antica di Collegno 211

Periodo di funzionamento: ottobre 2018/maggio 2019 con chiusura il lunedì mattina per pulizia straordinaria dell'impianto.

- APERTURA AL PUBBLICO con assistenza vasca: martedì e giovedì ore 12.30-14.10; lunedì, mercoledì e venerdì ore 15.10-16.50 (3 corsie pubblico e 3 corsie associative) e ore 20.10-21.50 (6 corsie); sabato ore 12.30-14.10 e ore 15.30-19.00;
- SCUOLE, SERVIZI SOCIALI, ATTIVITA' DISABILI, POLIZIA MUNICIPALE, ATTIVITA' ASSOCIATIVE con assistenza vasca il martedì e giovedì dalle ore 10.00 alle ore 12.00; con assistenza vasca a carico del concessionario il martedì e giovedì dalle ore 9.00 alle ore 10.00, il mercoledì e venerdì dalle ore 9.00 alle ore 12.00;
- ATTIVITA' ASSOCIATIVE, FEDERAZIONI SPORTIVE, ENTI DI PROMOZIONE SPORTIVA, ASSOCIAZIONI, ATTIVITA' PER DIVERSAMENTE ABILI, ATTIVITA' SUBACQUEE con assistenza vasca a carico dei concessionari: lunedì ore 12.30-14.10, 16.50- 20.10 e 21.50-22.40; martedì e giovedì ore 15.10-22.40; mercoledì e venerdì ore 12.30-14.10, 16.50-20.10 e 21.50-22.40.

Il Regolamento n. 346 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale del 21/12/2011 n. mecc. 2011 01429/048, esecutiva dall'8/1/2012, disciplina l'utilizzo delle piscine comunali.

PALESTRE SCOLASTICHE CIRCOSCRIZIONALI E DELLA CITTA' METROPOLITANA

Periodo di funzionamento: settembre 2018/giugno 2019 in orario extracurriculare così come deliberato dai Consigli di Circolo e di Istituto.

Il Regolamento n. 338 approvato dal Consiglio Comunale in data 20 dicembre 2010 con deliberazione n. mecc. 2010 06386/007 esecutiva dal 3 gennaio 2011, modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 18 aprile 2016 n. mecc. 2015 05352/007, esecutiva dal 2 maggio 2016, disciplina l'utilizzo delle palestre e attrezzature scolastiche.

Rilevato che in relazione alla precitata calendarizzazione si procede all'assegnazione degli spazi sportivi in base alle richieste pervenute.

Considerato, inoltre, che per le assegnazioni di spazi palestra la Circoscrizione con nota prot. n. 2871 del 15/3/2018 ha provveduto a richiedere ai Dirigenti scolastici i dati previsionali rispetto alla disponibilità delle palestre da utilizzare al di fuori dall'orario curriculare ed accertato che alla suddetta richiesta le scuole hanno comunicato la disponibilità totale o parziale degli stessi.

Considerato che la Giunta Comunale con deliberazione n. mecc. 2009 03732/094 del 16 giugno 2009 ha approvato lo schema di convenzione tra il Comune di Torino e la Provincia di Torino avente ad oggetto l'utilizzo da parte della Città di Torino, tramite concessione in uso o in gestione a terzi, degli impianti sportivi annessi ad edifici scolastici della Provincia di Torino (ora Città Metropolitana) previo parere favorevole dei rispettivi Capi d'Istituto.

Tenuto conto che a seguito di avviso pubblicato sul sito web circoscrizionale e con manifesti/locandine sul territorio circoscrizionale sono pervenute numerose istanze di spazi sportivi, si rende necessario provvedere alle assegnazioni di spazi acqua e palestra, così come contenuto negli allegati prospetti complessivi **All. n. 1** (piscine) e **All. n. 2** (palestre), facenti parte integrante del presente provvedimento.

Gli spazi acqua presso la piscina Franzoj e gli spazi presso le palestre vengono assegnati sulla base dei criteri stabiliti con deliberazione del Consiglio Circoscrizionale del 29 gennaio 2018 n. mecc. 2018 00295/087.

Relativamente agli spazi assegnati a titolo oneroso, la definizione del corrispettivo dovuto avverrà sulla base delle tariffe stabilite con deliberazione approvata dal Consiglio Comunale in data 26/2/2018 n. mecc. 2018 00568/024 e con deliberazione approvata dalla Giunta Comunale il 6/3/2018 n. mecc. 2018 00813/010, o con eventuali successive modificazioni intervenute.

In ottemperanza al Regolamento Comunale impianti e locali sportivi comunali n. 168 approvato con deliberazione d'urgenza della Giunta Comunale in data 30 marzo 1982 (mecc. 8203507/10) ratificata dal Consiglio Comunale in data 21 maggio 1982, modificata con deliberazioni del Consiglio Comunale in data 15 novembre 2004 (n. mecc. 2004-01377/010) e in data 26 settembre 2005 (mecc. 2005 01945/010), verranno applicate le seguenti riduzioni tariffarie:

- ai sensi dell'art. 4 lettera a) una riduzione del 35% sulle tariffe in vigore per gli spazi piscina per i quali è prevista la vigilanza con propri assistenti bagnanti nelle corsie assegnate;

- ai sensi dell'art. 4 lettera b) una riduzione del 40% sulle tariffe in vigore per le attività di piscina riservate all'agonismo delle Federazioni (F.I.N.-F.I.P.S.A.S.-F.I.S.D.-F.I.T.R.I.) e delle Società loro affiliate, che può essere cumulata con quelle di cui al punto a) per un totale del 75% sulle tariffe in vigore;
- ai sensi dell'art. 4 lettera e) una riduzione del 50% sulle tariffe in vigore per gli spazi utilizzati nelle palestre nelle quali non sia previsto il servizio di vigilanza e pulizia da parte delle scuole o della Circoscrizione.

In ottemperanza al summenzionato Regolamento Comunale impianti e locali sportivi comunali n. 168 art. 1 è prevista la concessione a titolo gratuito degli spazi per le attività proprie della Città e delle Circoscrizioni e le iniziative a favore dei Centri socio-terapeutici, Comunità alloggio ed Educativa Territoriale della Città (RAF La Coccinella di via Bogetto - CAD La Bottega delle Rane); per le attività sportive promosse dalle istituzioni scolastiche (Liceo C. Cattaneo - I.I.S. Carlo Levi); per la attività in favore di portatori di handicap psichici, organizzate dalle A.S.L.; per le attività agonistiche organizzate dal CRDC; per le attività sportive individuali svolte dai militari di leva; per le attività dei soggetti in servizio del Gruppo Sportivo del Corpo di Polizia Municipale di Torino; per le attività sportive individuali svolte dai volontari impegnati nell'organizzazione di manifestazioni internazionali.

Con deliberazione della Giunta Comunale del 31/7/2018 n. mecc. 2018 03292/010 sono state prorogate alla stagione 2018/2019 le attività progettuali, riconducibili alla tradizionale campagna cittadina Sportinsieme, ora denominata Sport per Tutti, in conformità ai criteri e previsioni di cui agli articoli 1 lettera g) e 4 lettera c), del Regolamento Impianti e locali sportivi comunali, n. 168.

Viste le richieste pervenute; tenuto conto di quanto previsto dal Regolamento Comunale Impianti e Locali Sportivi Comunali n. 168; verificato che i destinatari di beneficio economico, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento Comunale n. 373 e della deliberazione del Consiglio Comunale del 26/2/2018 n. mecc. 2018 00568/024, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città e sono iscritte all'Albo delle Associazioni della Città, si ritiene di concedere l'utilizzo gratuito degli spazi alle seguenti Associazioni (**All. n. 3**):

- per promuovere l'inserimento di persone con disabilità ai sensi dell'art. 2 lettera a), all'A.S.D. Pandha – Via Perrone, 4 – 10122 Torino – P. IVA. 05729160019, la palestra Schweitzer il martedì dalle ore 20.00 alle ore 22.00 e all'ASD Fuori Onda – via G.B. Gandino 60/37 – 10148 Torino – C.F. 97782120014 la palestra Kennedy est il martedì e giovedì dalle ore 18.30 alle ore 20.30. Beneficio economico Euro 1.163,88;
- per promuovere l'inserimento di persone con disabilità e l'integrazione sociale degli extracomunitari, ai sensi dell'art. 2 lettere a) e c), ad A.S.D. F. Marino-F.C.A-Unicorno Style – corso Taranto, 104/b – 10154 Torino – C.F. 97551630011 P. IVA 09295720016; A.S.D.LUNA TO - Corso Appio Claudio, 35 – 10143 Torino - C.F. 97749960015; US ACLI - Via Perrone 3 bis – 10122 Torino - C.F. 97503100014 P. IVA 04816480018, le corsie della piscina Franzoj contrassegnate con H nel prospetto 1). Beneficio economico Euro 16.265,04;

Si ritiene inoltre di concedere al CFS SSD a.r.l. – via Capelli 98 – 10146 Torino – P. IVA 11515030010, vista la documentazione allegata (all. 3), ai sensi del Regolamento Comunale n. 168 art. 3, comma 2 lettera a), per realizzare attività sportiva di acqua gym e nuoto rivolta alla

terza età, la riduzione del 50% sulle tariffe in vigore per l'utilizzo di due corsie della piscina Franzoj il mercoledì e venerdì dalle ore 9.00 alle ore 12.00. Beneficio economico Euro 2.979,96.

Si attesta che le associazioni Pandha, Fuori Onda, F. Marino-F.C.A-Unicorno Style, Luna TO, US ACLI e CFS SSD a.r.l. hanno prodotto la dichiarazione di cui all'art. 6, comma 2 del D.L. 78/2010 come convertito dalla Legge 122/2010 e s.m.i. in relazione agli emolumenti agli organi collegiali.

Al termine dell'attività, in ossequio alle disposizioni di cui all'articolo 2 comma 2 e articolo 3 comma 5 del Regolamento Comunale n. 168, tutti i soggetti beneficiari di gratuità e riduzione tariffaria, dovranno relazionare in merito ai risultati dell'iniziativa e al numero dei partecipanti e dovranno indicare, nei volantini, nei manifesti e comunque in tutte le pubblicazioni relative all'iniziativa, la gratuità e la riduzione tariffaria ottenuta per l'utilizzo degli impianti.

Per quanto riguarda le palestre della Città Metropolitana, ai sensi di quanto previsto dal succitato schema di convenzione, gli enti e le associazioni concessionarie saranno tenute al pagamento delle tariffe di utilizzo o dei canoni per la concessione in gestione determinati dalla Città Metropolitana, che ne percepirà i proventi.

Si attesta che l'atto costitutivo e lo statuto delle Associazioni è conservato agli atti del Settore proponente.

I dati inerenti la superficie, la volumetria, i numeri identificativi delle utenze e del riscaldamento degli impianti di proprietà della Città sono elencati nell'**all. n. 4** che forma parte integrante del presente atto.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città di cui il Servizio Controllo Utenze Contabilità Fornitori ha preso atto come da notifica del 31 agosto 2018.

Il presente provvedimento non rientra nei presupposti per la valutazione dell'impatto economico, come risulta dalla dichiarazione allegata VIE (**all. n. 5**).

E' stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio

L'assegnazione degli spazi è oggetto di valutazione in sede di II Commissione.

Tutto ciò premesso

Con voti unanimi ,espressi in forma palese

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs 18 agosto 2000 n. 267 e s.m.i;
- Visto lo Statuto della Città approvato con deliberazione del Consiglio Comunale (n.mecc.2010 08431/002) del 7 febbraio 2011 e s.m.i.;

- Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49, comma 1 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000, n. 267 e 61 del succitato Regolamento del Decentramento sono:
 - favorevole sulla regolarità tecnica;
 - favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

DELIBERA

1. di disporre l'apertura degli impianti sportivi circoscrizionali secondo un piano così articolato:

PISCINA FRANZOJ - strada Antica di Collegno 211

Periodo di funzionamento: ottobre 2018/maggio 2019 con chiusura il lunedì mattina per pulizia straordinaria dell'impianto.

- APERTURA AL PUBBLICO con assistenza vasca: martedì e giovedì ore 12.30-14.10; lunedì, mercoledì e venerdì ore 15.10-16.50 (3 corsie pubblico e 3 corsie associative) e ore 20.10-21.50 (6 corsie); sabato ore 12.30-14.10 e ore 15.30-19.00;
- SCUOLE, SERVIZI SOCIALI, ATTIVITA' DISABILI, POLIZIA MUNICIPALE, ATTIVITA' ASSOCIATIVE con assistenza vasca il martedì e giovedì dalle ore 10.00 alle ore 12.00; con assistenza vasca a carico del concessionario il martedì e giovedì dalle ore 9.00 alle ore 10.00, il mercoledì e venerdì dalle ore 9.00 alle ore 12.00;
- ATTIVITA' ASSOCIATIVE, FEDERAZIONI SPORTIVE, ENTI DI PROMOZIONE SPORTIVA, ASSOCIAZIONI, ATTIVITA' PER DIVERSAMENTE ABILI, ATTIVITA' SUBACQUEE con assistenza vasca a carico dei concessionari: lunedì ore 12.30-14.10, 16.50- 20.10 e 21.50-22.40; martedì e giovedì ore 15.10-22.40; mercoledì e venerdì ore 12.30-14.10, 16.50-20.10 e 21.50-22.40.

PALESTRE SCOLASTICHE CIRCOSCRIZIONALI E DELLA CITTA' METROPOLITANA

Periodo di funzionamento: settembre 2018/giugno 2019 in orario extracurriculare così come deliberato dai Consigli di Circolo e di Istituto.

2. di provvedere, secondo quanto espresso in narrativa, alle assegnazioni di spazi acqua e palestra, così come contenuto negli allegati prospetti, **All. n. 1** (piscine) e **All. n. 2** (palestre) facenti parte integrante del presente provvedimento.
Le assegnazioni degli spazi sportivi sono effettive dalla data di rilascio dell'atto di concessione dirigenziale che è successiva all'approvazione del presente provvedimento.
La sottoscrizione delle concessioni da parte degli aventi diritto dovrà avvenire entro i termini indicati e l'inosservanza comporterà il decadimento dell'assegnazione.
3. di applicare le tariffe così come stabilite con deliberazione approvata dal Consiglio Comunale in data 26/2/2018 n. mecc. 2018 00568/024 e con deliberazione approvata dalla Giunta

Comunale il 6/3/2018 n. mecc. 2018 00813/010 o da eventuali successive integrazioni e/o modifiche approvate con provvedimenti deliberativi.

4. In ottemperanza al Regolamento Comunale impianti e locali sportivi comunali n. 168 approvato con deliberazione d'urgenza della Giunta Comunale in data 30 marzo 1982 (mecc. 8203507/10) ratificata dal Consiglio Comunale in data 21 maggio 1982, modificata con deliberazioni del Consiglio Comunale in data 15 novembre 2004 (n. mecc. 2004-01377/010) e in data 26 settembre 2005 (mecc. 2005 01945/010), di applicare le seguenti riduzioni tariffarie:
 - ai sensi dell'art. 4 lettera a) una riduzione del 35% sulle tariffe in vigore per gli spazi piscina per i quali è prevista la vigilanza con propri assistenti bagnanti nelle corsie assegnate;
 - ai sensi dell'art. 4 lettera b) una riduzione del 40% sulle tariffe in vigore per le attività di piscina riservate all'agonismo della Federazioni (F.I.N.-F.I.P.S.A.S.-F.I.S.D.-F.I.T.R.I.) e delle Società loro affiliate, che può essere cumulata con quelle di cui al punto a) per un totale del 75% sulle tariffe in vigore;
 - ai sensi dell'art. 4 lettera e) una riduzione del 50% sulle tariffe in vigore per gli spazi utilizzati nelle palestre nelle quali non sia previsto il servizio di vigilanza e pulizia da parte delle scuole o della Circoscrizione.
5. Di prendere atto dell'utilizzo a titolo gratuito degli spazi da parte dei soggetti aventi diritto in ottemperanza al Regolamento Comunale impianti e locali sportivi comunali n. 168 art. 1 per le attività del RAF La Coccinella - CAD La Bottega delle Rane - Liceo C. Cattaneo - I.I.S. Carlo Levi - Gruppo Sportivo del Corpo di Polizia Municipale di Torino.
6. di prendere atto che con deliberazione della Giunta Comunale del 31/7/2018 n. mecc. 2018 03292/010 sono state prorogate alla stagione 2018/2019 le attività progettuali, riconducibili alla tradizionale campagna cittadina Sportinsieme, ora denominata Sport per Tutti, in conformità ai criteri e previsioni di cui agli articoli 1 lettera g) e 4 lettera c), del Regolamento Impianti e locali sportivi comunali, n. 168;
7. Di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa, la gratuità degli impianti alle seguenti associazioni in ottemperanza all'art. 2 del Regolamento Comunale impianti e locali sportivi comunali n. 168:
 - per promuovere l'inserimento di persone con disabilità, ai sensi dell'art. 2 lettera a), all' A.S.D. Pandha – Via Perrone, 4 – 10122 Torino – P. IVA. 05729160019, la palestra Schweitzer il martedì dalle ore 20.00 alle ore 22.00 e all' ASD Fuori Onda – via G.B. Gandino 60/37 – 10148 Torino – C.F. 97782120014 la palestra Kennedy est il martedì e giovedì dalle ore 18.30 alle ore 20.30. Beneficio economico Euro 1.163,88;
 - per promuovere l'inserimento di persone con disabilità e l'integrazione sociale degli extracomunitari, ai sensi dell'art. 2 lettere a) e c), all' A.S.D. F. Marino-F.C.A-Unicorno Style – corso Taranto, 104/b – 10154 Torino – C.F. 97551630011 P. IVA 09295720016; all' A.S.D. LUNA TO - Corso Appio Claudio, 35 – 10143 Torino - C.F. 97749960015; all' US ACLI - Via Perrone 3 bis – 10122 Torino - C.F. 97503100014 P. IVA 04816480018, le corsie della piscina Franzoj contrassegnate con H nel prospetto all. 1. Beneficio economico Euro 16.265,04;

8. Di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa, la riduzione tariffaria del 50% sulle tariffe in vigore, per l'utilizzo di due corsie della piscina Franzoj il mercoledì e venerdì dalle ore 9.00 alle ore 12.00, al CFS SSD a.r.l. – via Capelli 98 – 10146 Torino – P. IVA 11515030010, ai sensi dell'art. 3, comma 2, lettera a) del Regolamento Comunale n. 168, per attività sportiva di acqua gym e nuoto rivolta alla terza età. Beneficio economico Euro 2.979,96.
Si attesta che le associazioni Pandha, Fuori Onda, F. Marino-F.C.A-Unicorno Style, Luna TO, US ACLI e CFS SSD a.r.l. hanno prodotto la dichiarazione concernente il rispetto dell'art. 6 comma 2 della Legge 122/2010.
9. Di prendere atto che il beneficio economico concernente la gratuità e la riduzione tariffaria di cui ai precedenti punti 7 e 8 è quantificato in totali Euro 20.408,88
10. Di dare atto che è stato verificato che i concessionari, ai sensi della deliberazione del Consiglio Comunale n. 2018 00568/024 del 26/2/2018, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;
11. Di prendere atto che per le palestre della Città Metropolitana, ai sensi di quanto previsto dal relativo schema di convenzione, gli enti e le associazioni concessionarie saranno tenute al pagamento delle tariffe di utilizzo o dei canoni per la concessione in gestione determinati dalla Città Metropolitana, che ne percepirà i proventi.
12. di riservare ad appositi provvedimenti dirigenziali ogni successiva variazione che si dovesse rendere necessaria nell'assegnazione degli spazi negli impianti sportivi durante la stagione invernale.
13. **La Giunta Circoscrizionale con voti unanimi, espressi in forma palese** dichiara, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del T.U. delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000, n. 267.